

THE CHURCH OF OUR LADY OF MERCY

2496 Marion Avenue, Bronx, NY 10458

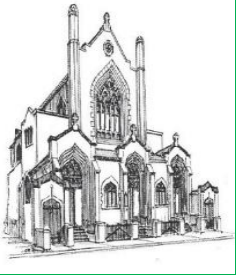
Tel: 718-933-4400/4401 Fax: 718- 933-5904

www.ourladyofmercyny.org

email: office@ourladyofmercyny.org

PARISH STAFF

Rev. Jose Ambooken, Pastor



MAY GOD'S WILL BE DONE

Rev. Jesús Ledezma, Parochial Vicar
 Sr. Karina Hernandez, HMSP, CCD Coordinator.
 Sr. Araceli Muñoz, HMSP, Pastoral Associate.
 Mr. Julio Mosquea, Trustee.
 Ms. Yris Mosquea, Trustee.

Mrs. Verónica Dilone, Bookkeeper / Receptionist
 Ms. Jassette Nava, Part time receptionist
 Ms. Rosa Torres, Part time receptionist
 Mr. José Lopez, Custodian, maintenance
 Ms. Maria Rosario, Cook
 Ms. Francisca Monterrey, Housekeeper.

OFFICE HOURS / HORAS DE OFICINA

Monday to Friday 9:00 AM – 1:00 PM; 2:00 PM– 8:00 PM.
 Saturday 10:00 AM – 7:00 PM; Sunday 10:00 AM – 3:00 PM.

**SUNDAY MASS SCHEDULE
 HORARIO DE MISAS DOMINICALES**

SATURDAY VIGIL 5:15 PM: English
SÁBADO VIGILIA 7:00 PM: Español
FIRST SUNDAY OF THE MONTH
 7:45 AM: Filipino Mass (*Tagalog*)
SUNDAY 8:45 AM: English
 10:00 AM: Bilingual Family Mass
DOMINGO 11:30 AM, 1:00 PM, 6:00 PM: Español

**WEEKDAY MASSES (CHAPEL)
 MISAS DIARIAS EN LA CAPILLA**

Monday to Friday 5:15 PM: English
Saturday 9:00 AM: English
Lunes, martes, jueves y viernes:
 12:00 mediodía: Español
Miércoles y Viernes: 7:00 PM: Español

REGISTRATION IN THE PARISH:

Parishioners are invited to register as active members in the Parish Office to receive the Parish Envelopes or Letters of recommendation.

REGISTRACION EN LA PARROQUIA:

A todos los parroquianos se les invita a registrarse en la Oficina Parroquial para del recibir los Sobres Semanales de la Parroquia o Cartas de recomendación

PARISH GROUPS / GRUPOS PARROQUIALES

Cursillistas: domingo a la 1:00 PM
Ecuadorianos: 1^{er} domingo de mes a las 1:00
CERS: Lunes a las 7:00 PM
Comunidad de Matrimonios: lunes a las 7:00 PM
Providencia: 1^{er} lunes de mes de 7:00 PM
Youth Group: Tuesday after 6:30 PM
Circulo de Oración Carismáticos: miércoles 7:30PM

Dance Group: Wednesday at 6:00 PM
Legion of Mary: Thursday at 6:00 PM, English
Legión de María: viernes a la 1:00 PM, en español
Altagracianos: viernes después de Misa de 7:00 PM
Hermandad Emaús: 7:30 PM Los viernes (Caballeros)
Hermandad Emaús: 4:30 PM Los sábados (Damas)
Niños Misioneros: Los sábados a las 10:00 AM

THE SACRAMENTS

BAPTISMS for Children take place in English on the 2nd Saturday of the month. Parents, please register the child at the rectory **at least one month** in advance. Please bring the Birth Certificate for registration.

GODPARENTS REQUIREMENTS :

Godparents: A man and a woman over the age of 16 years; if married, they should have been married in the Catholic Church. (Please bring your marriage certificate)

If the Godparents are single, they must not live with a partner and must have received the three sacraments of initiation, viz., Baptism, Confirmation and Holy Eucharist (Communion). *They must bring as proof, certificates of Baptism, Confirmation and Holy Eucharist (Communion).*

THE SACRAMENT OF RECONCILIATION (CONFESSION): Saturday 4:30 PM in English in the Church. Any day in the Rectory with an appointment.

MATRIMONY (MARRIAGE): Couples should make an appointment with the Pastor Rev. Jose Ambooken at least **6 months** before the wedding date. They will then get all of the information required.

ANOINTING OF THE SICK: Please inform a priest whenever anyone is seriously ill. In case of emergency, call the rectory at any time.

LOS SACRAMENTOS

LOS BAUTISMOS se llevan a cabo en español en el primer y tercer sábado del mes. Los padres, favor de registrar sus niños en la rectoría un mes antes del Bautismo. Traen, por favor, el Certificado del Nacimiento para registrar.

LOS PADRINOS - REQUISITOS:

Padrinos: Un hombre Católico y una mujer Católica mayores de 16 años. Si están casados, ellos tienen que estar casados por la Iglesia Católica. (Traer el certificado del matrimonio)

Si los padrinos son individuales, no deben vivir con su pareja, deberían recibir los tres Sacramentos de iniciación que son Bautismo, Confirmación y Eucaristía (Comunión). *Deben traer prueba con sus certificados de Bautismo, Confirmación y Eucaristía (Comunión).*

EL SACRAMENTO DE RECONCILIACIÓN (CONFESIÓN): Los sábados a las 6:30 PM en español en el templo. En cualquier día en la Rectoría con una cita.

MATRIMONIO: Las parejas deben hacer cita con el Pastor Padre José Ambooken por lo menos **6 meses** antes de la fecha de boda. Ellos obtendrán todo el informe durante esta entrevista.

UNCIÓN DE LOS ENFERMOS: Favor de informar al sacerdote cuando alguien está enfermo. En caso de emergencia, llame a la rectoría a cualquier hora.

THE MASS REGISTERS FOR THE YEARS 2018 and 2019 are available in the Rectory office. Please book the Masses as soon as possible to avoid disappointments (**No later than 3:00 PM on a Saturday of the week**). According to Archdiocesan norms, the stipend for a Mass is \$15.00

LOS REGISTROS PARA APUNTAR LAS MISAS PARA LOS AÑOS 2018 Y 2019 están disponible en la Oficina de la rectoría. Para evitar disgustos, por favor reserven las Misas tan pronto como sea posible. (**Tienen que apuntar las Misas antes de 3:00 PM del sábado de la semana**). Por los directivos de la Arquidiócesis, el estipendio de la Misa es de \$15.00

JUNE 3, 2018 COLLECTION REPORT OF OUR LADY OF MERCY-- OFFERTORY = \$5,540.00
CHILDREN'S COLLECTION = \$51.00

THANK YOU FOR YOUR SUPPORT

FATHERS DAY ENVELOPES June is the month when we celebrate with our fathers and pray and remember our deceased Fathers. If you would like to remember your Father during the month of June, please add your father's name on a Father's Day Envelope and return it to us as soon as possible. The names of our beloved Fathers living and deceased will be on the altar for the entire month of June.



SOBRES DEL DÍA DEL LOS PADRES Junio es el mes de todos los Padres. Celebremos con los que estén vivos y recordamos y rezamos por los que ya no están con nosotros. Si le gustaría recordar durante el mes de junio favor de escribir su nombre en un sobre y regresarlo. Los nombres de nuestros padres vivos y difuntos estarán sobre el altar durante todo el mes de junio. ¡Gracias!

MASS INTENTIONS

SUNDAY June 10: TENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

8:45 AM
10:00 AM Thanksgiving for all armed Forces & families (L&D)
Por la Salud de Rafael Amaguaya
María Cujo (Salud)
† Isaias Rodriguez
11:30 AM † Cristóbal Quiles
1:00 PM Dorismar Aquino Rodríguez (Acción de gracias 15 años)
Zuleidy Guevara (Acción de gracias 14 años)
6:00 PM Por la Salud Ximena Molina

† Bernarda Flores (11 meses)

Monday, June 11th (M) St. Barnabas

12:00 PM
5:15 PM

Tuesday, June 12th (m)

12:00 PM
5:15 PM

Wednesday, June 13th (M) St. Anthony of Padua

5:15PM
7:00PM

Thursday, June 14th (M)

12:00 PM
5:15 PM

Friday, June 15th (m)

12:00PM
5:15PM † Jason Gallero
7:00PM

Saturday, June 16th (m)

9:00AM
5:15PM

7:00PM Thanksgiving for all armed Forces & families (L&D)

JUNE 17th : 11th SUNDAY IN ORDINARY TIME (B)

8:45 AM

10:00 AM † Isaias Rodríguez – (Día de los Padres)

11:30 AM Thanksgiving for all armed Forces & families (L&D)

1:00 PM
6:00 PM

MEETING FOR ALL THE CATECHISTS IN THE RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM: This meeting will be held on Tuesday June 12, 2018 at 7:00 PM in the Hall (H-2) near the Chapel.

REUNION PARA TODOS LOS CATEQUISTAS DEL PROGRAMA EDUCACION RELIGIOSA : Esta reunión se llevará a cabo el Martes 12 de junio de 2018 a las 7:00 p.m. en el Salón (H-2) cerca de la Capilla.

**LET US PRAY FOR THE SICK MEMBERS OF OUR PARISH
REZEMO POR LOS ENFERMOS DE NUESTRA PARROQUIA**

Anna Phan Phuoc, Peter Nguyen Huu, Teresa Nga Nguyen (April 10), Teresa Tuyet Phan, Cynthia Isidore, Elsa y José Gonzales, Ana Pérez, Lidia M. Velasco, Eladia Ciprian, Ana y David Santiago, Eustaquia Betances, Carmen Castillo, Julia Ayala, Milagro Amoró, Raquel Meléndez, Raquel Toro, María Cintron, María Lopez Duarte, Anderson Gutierrez, Ana Rodriguez.



CURSOS BÍBLICOS: Si estas interesado(a) en recibir los cursos bíblicos te invitamos a registrarte en la oficina Parroquial. Serán los miércoles y jueves a las 7:00PM.

READINGS OF THE WEEK

- 10 SUN TENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME: Gn 3:9-15/2
Cor 4:13—5:1/Mk 3:20-35
11 Mon Saint Barnabas, Apostle: Acts 11:21b-26; 13:1-3/
Mt 5:1-12
12 Tue Weekday:1 Kgs 17:7-16/Mt 5:13-16
13 Wed Saint Anthony of Padua, Priest and Doctor:1 Kgs
18:20-39/Mt 5:17-19
14 Thu Weekday:1 Kgs 18:41-46/Mt 5:20-26
15 Fri Weekday: 1 Kgs 19:9a, 11-16/Mt 5:27-32
16 Sat Weekday:1 Kgs 19:19-21/Mt 5:33-37
17 SUN ELEVENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME:Ez 17:22-
24/2 Cor 5:6-10/Mk 4:26-34

LECTURAS DE LA SEMANA

- 10 DOM 10º DOMINGO DEL AÑO(B): Gn 3:9-15/2 Cor
4:13—5:1/Mc3:20-35
11 lun San Bernabé, Apostol: Hech 11:21b-26; 13:1-3/ Mt
5:1-12
12 mart de la semana:1 Rey 17:7-16/Mt 5:13-16
13 mier Sat Antonio de Padua, Sacerdote y doctor:1 Rey
18:20-39/Mt 5:17-19
14 juev de la semana:1 Rey 18:41-46/Mt 5:20-26
15 vier de la semana: 1 Rey19:9a, 11-16/Mt 5:27-32
16 sáb de la semana: 1 Rey 19:19-21/Mt 5:33-37
17 DOM 11º DOMINGO DEL AÑO (B):Ez 17:22-24/2 Cor
5:6-10/Mc 4:26-34

CURSILLO CRISTIANDAD: Si usted desea vivir un cursillo de cristiandad y tienes todos Los sacramentos, o si usted ha vivido su cursillo y desea integrarse al grupo, favor de comunicarse con la Vocal Ana Olivares o a José López sub vocal. ¡Gracias!

LOS CURSILLISTAS DE NUESTRA SEÑORA DE LAS MERCEDES, tienen un Viaje a los 7 Lagos el sábado **21 de julio**. Costo \$20.00 P/P incluyendo los niños. Todos están invitados a participar con nosotros este día familiar. Si están interesados, por favor de hablar con José López (347)912-4167. ¡Gracias!

CCD REGISTRATION

Beginning Friday, June 15, 2018 at 6:00 PM at the Parish Office we will begin registration for 1st year and 2nd year Confirmation. Also, on Sunday June 17, 2018 we will continue to register the children for the CCD program. All registration ends on August 19, 2018.

HOURS OF REGISTRATION

CONFIRMATION :YEAR 1 AND YEAR 2: SUNDAY 11:00 AM – 1:00 PM

Those going to the First Year of Confirmation should have completed 12 years of age on September 1, 2018(Bring Birth Certificate). Those going to the Second Year of Confirmation should have completed 13 years of age on September 1, 2018 (Bring Birth Certificate). All registration ends on August 19, 2018.

Sacrament	Person registering	Location	Fees
1st year	Angel Delgado, Martin Delgado	At door of Chapel	\$70-110-140-160
2nd year	Angel Delgado, Martin Delgado	At door of Chapel	\$70-110-140-160

FIRST HOLY COMMUNION:1ST &2ND YEAR MONDAY –FRIDAY: 4:00 PM – 8:00 PM

Those going to the First Year of Holy Communion should have completed 7 years of age on September 1, 2018 (Bring Birth certificate.) Those going to the Second Year of Holy Communion should have completed their First of Year Holy Comunion in this parish. All registration ends on August 19, 2018.

Sacrament	Person registering	Location	Fees
1st Year	Luis Espada / Maria Pérez	Hall H-4	\$70-110-140-160
2nd Year	Luis Espada / Maria Perez	Hall H-4	\$70-110-140-160

BAPTISM: MONDAY –FRIDAY: 4:00 PM – 8:00 PM

Those applying for Baptism Classes should have completed 6 years of age on September 1, 2018 (Bring Birth Certificate). All registration ends on August 19, 2018.

Sacrament	Person registering	Location	Fees
Baptism	Luis Espada / Maria Pérez	Hall H-4	\$70-110-140-160

REGISTRACION CCD

A partir del viernes 15 de junio de 2018 a las 6:00 p.m. en la Oficina Parroquial comenzaremos la inscripción para la Confirmación del primer año y del segundo año. Además, el domingo 17 de junio de 2018 continuaremos registrando a los niños para el programa CCD.

HORAS DE REGISTRACION

CONFIRMACION :1^{ER} AÑO Y 2^{DO} AÑO: DOMINGO 11:00 AM – 1:00 PM

Los que vayan al primer año de la Confirmación deben haber cumplido los 12 años de edad el 1 de septiembre de 2018 (traer el certificado de nacimiento). Los que vayan al segundo año de la Confirmación deben haber cumplido los 13 años de edad el 1 de septiembre de 2018 (traer certificado de nacimiento). El ultimo día de registración será el 19 de agosto, 2018.

Sacramento	Persona registrando	Localizado	Pago
1 ^{ER} Año	Angel Delgado, Martin Delgado	A la puerta de Capilla	\$70-110-140.
2 ^{DO} Año	Angel Delgado, Martin Delgado	A la puerta de Capilla	\$70-110-140

FIRST HOLY COMMUNION:1ST &2ND YEAR MONDAY –FRIDAY: 4:00 PM – 8:00 PM

Aquellos que asistan al Primer Año de la Sagrada Comunión deberían haber cumplido los 7 años de edad el 1 de septiembre de 2018 (traer el certificado de nacimiento). Aquellos que asistan al segundo año de la Sagrada Comunión deberían haber completado su curso de la Sagrada Comunión del primer año en nuestra parroquia de Las Mercedes. El ultimo día de registración será el 19 de agosto, 2018.

Sacramento	Persona registrando	Localizado	Pago
1 ^{er} Año	Luis Espada / Maria Pérez	Salón H-4	\$70-110-140-160
2 ^{do} Año	Luis Espada / María Perez	Salón H-4	\$70-110-140-160

BAUTISMO: LUNES –VIERNES: 4:00 PM – 8:00 PM

Aquellos que asistan al Bautismo deberían haber cumplido los 6 años de edad el 1 de septiembre de 2018 (traer el certificado de nacimiento). El ultimo día de registración será el 19 de agosto, 2018.

Sacramento	Persona registrando	Localizado	Pago
Bautismo	Luis Espada / Maria Pérez	Salón H-4	\$70-110-140-160



the **CARDINAL'S**
ANNUAL STEWARDSHIP APPEAL
Sharing God's Gifts

Cardinal's Appeal Newsletter

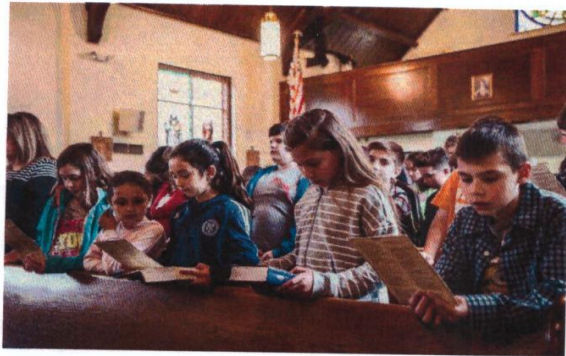
Sharing God's Gifts

January 12, 2018

The 2017 Cardinal's Annual Stewardship Appeal!

Because of **your dedicated efforts** to the Appeal, the archdiocese continues to provide for countless people across our ten counties.

Thank you to all the parishes that work hard each year to make their Appeal goal. To date, we are at 106% of our \$20 million goal. As a reminder, parishes receive **60%** of any funds raised over their Appeal goal.



2017 APPEAL RESULTS

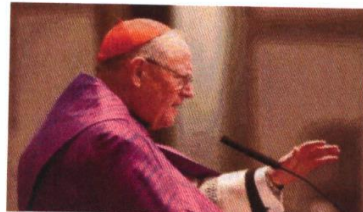
Goal: \$20,000,000

Pledged: \$21,203,537

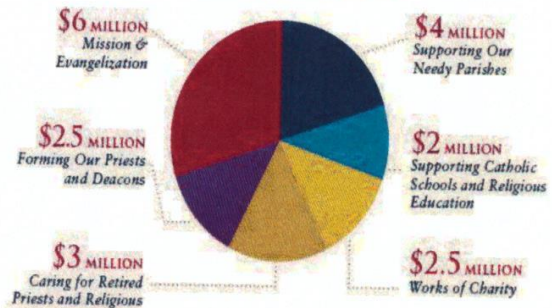
Paid: \$ 19,811,248

Number of donors: 37,402

Percent of goal: 106%



AREAS OF SUPPORT



2018 Cardinal's Appeal

The Cardinal's Appeal office is will be mailing the attached letter for the 2018 Cardinal's Annual Stewardship Appeal.

We would love to hear your success stories! If you have any you'd like to share, please e-mail Mwape at mwape.trunell@archny.org.